

**FACSIMILE COVER SHEET**

RECEIVED  
CENTRAL FAX CENTER

FEB 26 2008

**BRINKS**  
**HOFER**  
**GILSON**  
**& LIONE**

A Professional Corporation  
Intellectual Property  
Law Worldwide

Date: February 26, 2008

To: U.S. Patent and Trademark Office  
Office of Initial Patent Examination  
Filing Receipt Correction

Fax No: 571.273.8300

From: G. Peter Nichols, Reg. No. 34,401  
Tel. No: 312.321.4276  
Email: gpnichols@usebrinks.com

No. of Pages (including this page): 9

Confirmation Copy to Follow: NO

ANY PROBLEMS RECEIVING THIS FAX, CALL 312-321-4200 AND ASK FOR: Ext. 3446

THIS MESSAGE IS INTENDED ONLY FOR THE INDIVIDUAL OR ENTITY TO WHICH IT IS ADDRESSED. IT MAY CONTAIN PRIVILEGED, CONFIDENTIAL, ATTORNEY WORK PRODUCT, OR TRADE SECRET INFORMATION WHICH IS EXEMPT FROM DISCLOSURE UNDER APPLICABLE LAWS. IF YOU ARE NOT THE INTENDED RECIPIENT, OR AN EMPLOYEE OR AGENT RESPONSIBLE FOR DELIVERING THE MESSAGE TO THE INTENDED RECIPIENT, YOU ARE HEREBY NOTIFIED THAT ANY DISSEMINATION, DISTRIBUTION, OR COPYING OF THIS MESSAGE IS STRICTLY PROHIBITED. IF YOU HAVE RECEIVED THIS MESSAGE IN ERROR, PLEASE NOTIFY US IMMEDIATELY BY TELEPHONE AND RETURN THE ORIGINAL MESSAGE (AND ALL COPIES) TO US BY MAIL AT THE ADDRESS NOTED BELOW. WE WILL REIMBURSE YOU FOR POSTAGE.

**COVER MESSAGE:**

## IN THE UNITED STATES PATENT AND TRADEMARK OFFICE

In re application of:	)
Jean-Francois Bedon	)
Serial No.: 10/579,955	) Group Art Unit: unknown
Filed: May 21, 2007	) Examiner: unknown
I.A. Filing Date: November 22, 2004	) Confirmation No. 9318
For: Utility Device for a Container of Liquid Matter	)

RECEIVED  
CENTRAL FAX CENTER  
FEB 26 2008

BRINKS
HOFER
GILSON
& LIONE

**IN THE UNITED STATES PATENT AND TRADEMARK OFFICE**

In re Appn. of: Jean-Francois Bedon

Appln. No.: 10/579,555

Filed: May 22, 2008

For: Utility Device for a Container of Liquid Matter

Attorney Docket No: 13287/3

Examiner: unknown

Art Unit: unknown

Mail Stop Missing Parts  
Commissioner for Patents  
P. O. Box 1450  
Alexandria, VA 22313-1450

**TRANSMITTAL**

Sir:

**Attached is/are:**

executed Combined Declaration and Power of Attorney for Utility or Design Patent Application (37 C.F.R. 1.63); Translation (18 page); Certificate of Translation (1 page); Preliminary Amendment

Return Receipt Postcard

**Fee calculation:**

No additional fee is required.

Small Entity.

An extension fee in an amount of \$\_\_\_\_\_ for a \_\_\_\_\_-month extension of time under 37 C.F.R. § 1.136(a).

A petition or processing fee in an amount of \$\_\_\_\_\_ under 37 C.F.R. § 1.17(\_\_\_\_\_.)

An additional filing fee has been calculated as shown below:

	Claims Remaining After Amendment		Highest No. Previously Paid For	Present Extra	Small Entity		Not a Small Entity	
					Rate	Add'l Fee	or	Rate
Total	11	Minus	11	0	x \$25=			x \$50=
Indep.	1	Minus	1	0	x 100=			x \$200=
First Presentation of Multiple Dep. Claim					+\$180=			+\$360=
					Total	\$		Total

**Fee payment:**

A check in the amount of \$\_\_\_\_\_ is enclosed.

Please charge Deposit Account No. 23-1925 in the amount of \$495.00. A copy of this Transmittal is enclosed for this purpose.

Payment by credit card in the amount of \$\_\_\_\_\_ (Form PTO-2038 is attached).

The Director is hereby authorized to charge payment of any additional filing fees required under 37 CFR § 1.16 and any patent application processing fees under 37 CFR § 1.17 associated with this paper (including any extension fee required to ensure that this paper is timely filed), or to credit any overpayment, to Deposit Account No. 23-1925.

Respectfully submitted,

G. Peter Nichols (Reg. No. 344401)

May 21, 2007  
Date



BRINKS HOFER GILSON & LIONE  
NBC Tower - Suite 3600, 455 N. Cityfront Plaza Drive, Chicago, IL 60611-5599

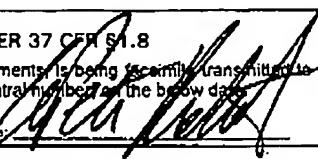
FEB 26 2008

## CERTIFICATE OF FACSIMILE TRANSMISSION UNDER 37 CFR §1.8

I hereby certify that this correspondence, totalling 8 pages including recited attachments, is being facsimile transmitted to the United States Patent and Trademark Office at facsimile no.: 571-273-6300 (Central number) on the below date.

Date: February 26, 2008

Name: G. Peter Nichols

Signature: 
**BRINKS  
HOFER  
GILSON  
& LIONE**

## IN THE UNITED STATES PATENT AND TRADEMARK OFFICE

In re Appln. of: Jean-Francois Bedon

Appln. No.: 10/579,955

Filed: May 21, 2007

I.A. Filing Date: November 22, 2004

For: Utility Device for a Container of Liquid Matter

Attorney Docket No: 13287/3

Examiner: unknown

Art Unit: unknown

Conf. No.: 9318

Attn: Application Processing Division/Customer Correction Branch  
Commissioner for Patents  
PO Box 1450  
Alexandria, VA 22313-1450

## TRANSMITTAL

## Attached is/are:

Request for Correction of Filing Receipt with photocopy of Filing Receipt (Date of Mailing: 02/07/2008) and photocopy of USPTO Transmittal letter dated 05/21/2007 including Combined Declaration and Power of Attorney.

## Fee calculation:

No additional fee is required.  
 Small Entity.  
 An extension fee in an amount of \$\_\_\_\_ for a \_\_\_\_-month extension of time under 37 CFR § 1.136(a).  
 A petition or processing fee in an amount of \$\_\_\_\_ under 37 CFR § 1.17(\_\_\_\_).  
 An additional filing fee has been calculated as shown below:

				Small Entity		Not a Small Entity		
Claims Remaining After Amendment		Highest No. Previously Paid For	Present Extra	Rate	Add'l Fee	or	Rate	Add'l Fee
Total	Minus			x \$25=			x \$50=	
Indep.	Minus			x 105=			x \$210=	
First Presentation of Multiple Dep. Claim				+\$185=			+\$370=	
				Total	\$		Total	\$

## Fee payment:

Please charge Deposit Account No. 23-1925 in the amount of \$\_\_\_\_. A copy of this Transmittal is enclosed for this purpose.  
 Payment by credit card in the amount of \$\_\_\_\_ (Form PTO-2038 is attached).  
 The Director is hereby authorized to charge payment of any additional filing fees required under 37 CFR § 1.16 and any patent application processing fees under 37 CFR § 1.17 associated with this paper (including any extension fee required to ensure that this paper is timely filed), or to credit any overpayment, to Deposit Account No. 23-1925. A copy of this Transmittal is enclosed for this purpose.

Respectfully submitted,

February 26, 2008

Date

G. Peter Nichols (Reg. No. 34,401)

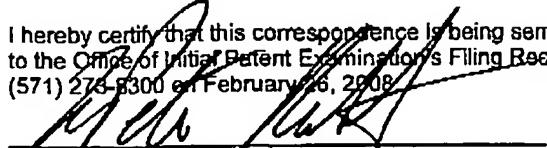
**BRINKS  
HOFER  
GILSON**

BRINKS HOFER GILSON &amp; LIONE

NBC Tower – Suite 3600, 455 N. Cityfront Plaza Drive, Chicago, IL 60611-5599

PAGE 2/9 \* RCVD AT 2/26/2008 3:35:46 PM [Eastern Standard Time]\* SVR:USPTO-EFXRF-6/8 \* DNIS:2738300 \* CSID:312 321 4299 \* DURATION (mm:ss):02:36

I hereby certify that this correspondence is being sent by telephone facsimile to the Office of Initial Patent Examination's Filing Receipt Corrections at (571) 273-8300 on February 26, 2008.

  
G. Peter Nichols, Reg. No. 34,401

RECEIVED  
CENTRAL FAX CENTER  
FEB 26 2008

PATENT  
Case No. 13287/3

IN THE UNITED STATES PATENT AND TRADEMARK OFFICE

In re application of: )  
 Jean-Francois Bedon )  
 Serial No.: 10/579,955 ) Group Art Unit: unknown  
 Filed: May 21, 2007 ) Examiner:  
 I.A. Filing Date: November 22, 2004 )  
 For: Utility Device for a Container of Liquid Matter )

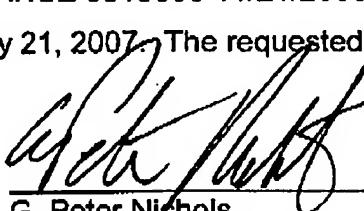
**REQUEST FOR CORRECTION OF FILING RECEIPT**

Office of Initial Patent  
 Examination's Filing Receipt Corrections  
 Commissioner for Patents  
 P.O. Box 1450  
 Alexandria, VA 22313-1450

Dear Sir:

Please correct the Filing Receipt mailed 02/07/2008 (attached) to properly reflect the "Foreign Applications" data as -- FRANCE 0313686 11/21/2003 -- as evidenced by the attached Declaration, as filed on May 21, 2007. The requested change is shown on the attached Filing Receipt.

Date: February 26, 2008

  
G. Peter Nichols  
 Registration No. 34,401  
 Attorney for Applicants

BRINKS HOFER GILSON & LIONE  
 P.O. Box 10395  
 Chicago, Illinois 60610  
 Telephone: (312) 321-4200

RECEIVED  
CENTRAL FAX CENTER

FEB 26 2008



UNITED STATES PATENT AND TRADEMARK OFFICE

UNITED STATES DEPARTMENT OF COMMERCE  
United States Patent and Trademark Office  
Attala Commissioner for Patents  
P.O. Box 1600  
Alexandria, Virginia 22313-1600  
[www.uspto.gov](http://www.uspto.gov)

APPLICATION NUMBER	FILING or 371(e) DATE	GRP ART UNIT	FIL PER REC'D	ATTY.DOCKET.NO	TOT CLAIMS	IND CLAIMS
10/579,955	05/21/2007		645		11	1

CONFIRMATION NO. 9318

757  
BRINKS HOFER GILSON & LIONE  
P.O. BOX 10395  
CHICAGO, IL 60610

FILING RECEIPT

OC000000028093432

Date Mailed: 02/07/2008

Receipt is acknowledged of this non-provisional patent application. The application will be taken up for examination in due course. Applicant will be notified as to the results of the examination. Any correspondence concerning the application must include the following identification information: the U.S. APPLICATION NUMBER, FILING DATE, NAME OF APPLICANT, and TITLE OF INVENTION. Fees transmitted by check or draft are subject to collection. Please verify the accuracy of the data presented on this receipt. If an error is noted on this Filing Receipt, please write to the Office of Initial Patent Examination's Filing Receipt Corrections. Please provide a copy of this Filing Receipt with the changes noted thereon. If you received a "Notice to File Missing Parts" for this application, please submit any corrections to this Filing Receipt with your reply to the Notice. When the USPTO processes the reply to the Notice, the USPTO will generate another Filing Receipt incorporating the requested corrections.

Applicant(s)

Jean-Francois Bedon, Saint Barthelemy Grozon, FRANCE;

Power of Attorney: The patent practitioners associated with Customer Number 00757

Domestic Priority data as claimed by applicant

This application is a 371 of PCT/EP04/13239 11/22/2004

Foreign Applications

FRANCE 031688 11/21/2003

*T s/b "0313686"*

If Required, Foreign Filing License Granted: 02/03/2008

The country code and number of your priority application, to be used for filing abroad under the Paris Convention, is US 10/579,955

Projected Publication Date: 05/15/2008

Non-Publication Request: No

Early Publication Request: No

**\*\* SMALL ENTITY \*\***

**Title**

Utility Device For A Container Of Liquid Matter

**Preliminary Class****PROTECTING YOUR INVENTION OUTSIDE THE UNITED STATES**

Since the rights granted by a U.S. patent extend only throughout the territory of the United States and have no effect in a foreign country, an inventor who wishes patent protection in another country must apply for a patent in a specific country or in regional patent offices. Applicants may wish to consider the filing of an international application under the Patent Cooperation Treaty (PCT). An International (PCT) application generally has the same effect as a regular national patent application in each PCT-member country. The PCT process simplifies the filing of patent applications on the same invention in member countries, but does not result in a grant of "an international patent" and does not eliminate the need of applicants to file additional documents and fees in countries where patent protection is desired.

Almost every country has its own patent law, and a person desiring a patent in a particular country must make an application for patent in that country in accordance with its particular laws. Since the laws of many countries differ in various respects from the patent law of the United States, applicants are advised to seek guidance from specific foreign countries to ensure that patent rights are not lost prematurely.

Applicants also are advised that in the case of inventions made in the United States, the Director of the USPTO must issue a license before applicants can apply for a patent in a foreign country. The filing of a U.S. patent application serves as a request for a foreign filing license. The application's filing receipt contains further information and guidance as to the status of applicant's license for foreign filing.

Applicants may wish to consult the USPTO booklet, "General Information Concerning Patents" (specifically, the section entitled "Treaties and Foreign Patents") for more information on timeframes and deadlines for filing foreign patent applications. The guide is available either by contacting the USPTO Contact Center at 800-786-9199, or it can be viewed on the USPTO website at <http://www.uspto.gov/web/offices/pac/doc/general/index.html>.

For information on preventing theft of your intellectual property (patents, trademarks and copyrights), you may wish to consult the U.S. Government website, <http://www.stopfakes.gov>. Part of a Department of Commerce Initiative, this website includes self-help "toolkits" giving innovators guidance on how to protect intellectual property in specific countries such as China, Korea and Mexico. For questions regarding patent enforcement issues, applicants may call the U.S. Government hotline at 1-866-999-HALT (1-866-999-4158).

**LICENSE FOR FOREIGN FILING UNDER**

**Title 35, United States Code, Section 184**

**Title 37, Code of Federal Regulations, 5.11 & 5.15**

**GRANTED**

The applicant has been granted a license under 35 U.S.C. 184, if the phrase "IF REQUIRED, FOREIGN FILING LICENSE GRANTED" followed by a date appears on this form. Such licenses are issued in all applications where the conditions for issuance of a license have been met, regardless of whether or not a license may be required as set forth in 37 CFR 5.15. The scope and limitations of this license are set forth in 37 CFR 5.15(a) unless an earlier

license has been issued under 37 CFR 5.15(b). The license is subject to revocation upon written notification. The date indicated is the effective date of the license, unless an earlier license of similar scope has been granted under 37 CFR 5.13 or 5.14.

This license is to be retained by the licensee and may be used at any time on or after the effective date thereof unless it is revoked. This license is automatically transferred to any related application(s) filed under 37 CFR 1.53(d). This license is not retroactive.

The grant of a license does not in any way lessen the responsibility of a licensee for the security of the subject matter as imposed by any Government contract or the provisions of existing laws relating to espionage and the national security or the export of technical data. Licensees should apprise themselves of current regulations especially with respect to certain countries, of other agencies, particularly the Office of Defense Trade Controls, Department of State (with respect to Arms, Munitions and Implements of War (22 CFR 121-128)); the Bureau of Industry and Security, Department of Commerce (15 CFR parts 730-774); the Office of Foreign Assets Control, Department of Treasury (31 CFR Parts 500+) and the Department of Energy.

**NOT GRANTED**

No license under 35 U.S.C. 184 has been granted at this time. If the phrase "IF REQUIRED, FOREIGN FILING LICENSE GRANTED" DOES NOT appear on this form. Applicant may still petition for a license under 37 CFR 5.12, if a license is desired before the expiration of 6 months from the filing date of the application. If 6 months has lapsed from the filing date of this application and the licensee has not received any indication of a secrecy order under 35 U.S.C. 181, the licensee may foreign file the application pursuant to 37 CFR 5.15(b).